



Mit Beteiligung der Europäischen Union aus dem Haushalt
der Transeuropäischen Verkehrsnetzfinanziertes Vorhaben
*Opera finanziata con la partecipazione dell'Unione Europea
attraverso il bilancio delle reti di trasporto transeuropee*



AUSBAU EISENBAHNACHSE MÜNCHEN-VERONA BRENNER BASISTUNNEL

Ausführungsphase

POTENZIAMENTO ASSE FERROVIARIO MONACO-VERONA GALLERIA DI BASE DEL BRENNERO

Progettazione esecutiva di dettaglio

Fachbereich MO1, Monitoring

Projekteinheit	WBS
Immissionsmessungen	Misurazioni delle immissioni
Dokumentenart	Tipo Documento
Bericht	Relazione
Titel	Titolo
Monatsbericht 03/2024	Relazione mensile 03/2024



CONSULENTEN

GALLERIA DI BASE DEL BRENNERO - BRENNER BASISTUNNEL BBT SE

Piazza Stazione 1 • I-39100 Bolzano
Tel.: +39 0471 0622-10 • Fax: +39 0471 0622-11
Amraser Str. 8 • A-6020 Innsbruck
Tel.: +43 512 4030 • Fax: +43 512 4030-110
Email: bbt@bbt-se.com • www.bbt-se.com

Projekt-kilometer- ter / Progres- siva di progetto	von / da bis / a bei / al	Bau- kilometer / Chilometro opera	von / da bis / a bei / al	Status Doku- ment / Stato documento	< status >		
Staat Stato	Los Lotto	Einheit Unità	Nummer Numero	Dokumentenart Tipo Documento	Vertrag Contratto	Nummer Codice	Revision Revisione
01	MO1	IM	01	B	D1705	00007	000

Bearbeitungsstand
Stato di elaborazione

Revision Revisione	Änderungen / Cambiamenti	Verantwortlicher Änderung Responsabile modifica	Datum Data
02			
01			
00	Erstversion Prima Versione	Ofner	09.04.2024

INHALTSVERZEICHNIS INDICE

1. AUFGABENSTELLUNG.....	4
1. OBIETTIVI DELLO STUDIO	4
2. MESSSTELLEN	5
2. SITI DI MISURAZIONE	5
3. WETTERENTWICKLUNG IM MESSMONAT.....	8
3. EVOLUZIONE METEO NEL MESE.....	8
4. ÄNDERUNGEN BZW. PROBLEME IM MESSNETZBETRIEB	9
4. MODIFICHE O PROBLEMI NEL FUNZIONAMENTO DELLA RETE DI MISURAZIONE.....	9
5. MESSERGEBNISDISKUSSION	9
5. DISCUSSIONE DEI RISULTATI DI RILEVAMENTO.....	9
6. VERZEICHNISSE.....	11
6. ELENCHI.....	11
6.1. Tabellenverzeichnis.....	11
6.1. Elenco delle tabelle	11
6.2. Abbildungsverzeichnis.....	11
6.2. Elenco delle illustrazioni	11
6.3. Abkürzungsverzeichnis	11
6.3. Elenco delle abbreviazioni.....	11
6.4. Pläne und sonstige Unterlagen	12
6.4. Elaborati grafici ed ulteriore documentazione	12
6.4.1. Zugehörige Unterlagen	12
6.4.1. Documentazione attinente	12

1. AUFGABENSTELLUNG

Die iC consulenten ZT GesmbH wurde von der BBT Brenner Basistunnel BBT SE mit Immissionsmessungen im Raum Tulfes – Innsbruck – Steinach beauftragt. Die Messungen dienen einerseits der Beweissicherung (Belastungssituation während der Bauphase, Restbelastung nach Abschluss der Bauarbeiten, eventuell Immissionsauswirkungen durch Verkehrsumlagerungen von der Strasse auf die Schiene), andererseits der Überwachung der Bauphase mit Alarmierung im Fall von erheblichen Immissionsepisoden.

Ein Teil des Messprogramms besteht in der ONLINE-Überwachung der Feinstaub (PM_{10})- und Stickoxidbelastung (NO_2) mit Erfassung der Windrichtung und Windgeschwindigkeit an zurzeit 6 Containerstandorten. Die Containerstandorte wechseln je nach Erfordernis. Des Weiteren wird im Padastertal eine meteorologische Messstation betrieben, die Daten zu Windrichtung, Windgeschwindigkeit, Lufttemperatur, relative Feuchtigkeit und Strahlungsbilanz erfasst. Anhand dieser Daten findet (auch vom Institut für Meteorologie Uni Innsbruck) die Überwachung der Luftströmungscharakteristik statt.

Ein weiterer Bereich des Immissionsmessprogramms besteht aus der Ermittlung des atmosphärischen Stoffeintrages durch Staubbiederschlagsmessungen. Durch eine Analyse des aus dem atmosphärischen Stoffeintrag stammenden Trockenrückstands wird der Staubbiederschlag, der anorganische Anteil (in $g/m^2/d$), CaO und MgO (in $mg/m^2/d$) bestimmt.

Dementsprechend können anhand der Staubbiederschlagsmessungen Rückschlüsse über mögliche Auswirkungen auf die Vegetation und Schadstoffeinträge in den Boden erfolgen.

Zusätzlich finden an den Tunnelportalen „Sillschlucht“ und „Ahrental“, ausgehend vom jeweiligen Tunnelportal in 0 m, 50 m und 100 m Entfernung Temperatur- und Feuchtemessungen statt. Die Messungen gewährleisten 10-Minuten-Mittelwerte und dienen dazu eine durch die Abwärme erzeugte Nebelbildung im Bereich der Tunnelportale so schnell wie möglich zu registrieren.

1. OBIETTIVI DELLO STUDIO

La iC consulenten ZT GesmbH appresentano da un lato il monitoraggio (carico d'inquinamento durante le fasi costruttive, carico d'inquinamento residuale dopo la chiusura dei cantieri, eventualmente l'impatto delle immissioni dovute al trasferimento del traffico dall'autostrada alla rotaia) e dall'altro lato la sorveglianza della fase costruttiva con l'eventuale attivazione dell'allarme nel caso di episodi d'immissioni considerabili.

Una parte del programma delle misurazioni è costituita dal monitoraggio ONLINE del carico con polveri sottili (PM_{10}) e ossidi d'azoto (NO_2) nonché il rilevamento della direzione e la velocità del vento presso attualmente 6 posti container. I posti container saranno trasferiti secondo necessità. Inoltre è gestito un punto di misurazione meteorologica nel Padastertal, nella quale saranno rilevati dati riguardanti la direzione e la velocità del vento, la temperatura dell'aria, l'umidità relativa e la radiazione. Questi dati saranno la base per il monitoraggio della caratteristica della corrente d'aria (eseguito anche dall'istituto meteorologico dell'Università di Innsbruck).

Un altro punto del programma di misurazione consiste nel rilevamento delle immissioni atmosferiche tramite misurazione delle polveri sedimentabili. Un'idonea procedura d'analisi rivelerà nel residuo secco risultante dall'immissione atmosferica le precipitazioni di polveri, la quota inorganica (in $g/m^2/d$), CaO e MgO (in $mg/m^2/d$).

In questo modo, le misurazioni di polveri sedimentabili potranno permettere delle conclusioni riguardanti eventuali impatti sulla vegetazione e inquinamenti del suolo.

Inoltre vengono effettuate delle misurazioni di temperatura e umidità presso i portali di galleria “Gola del Sill” e “Ahrental” a 0 m, 50 m e 100 m di distanza dal rispettivo portale. Le misurazioni garantiscono valori medi ogni dieci minuti permettendo così la registrazione immediata della formazione di nebbia dovuta al calore di scarico.

2. MESSSTELLEN

2. SITI DI MISURAZIONE



Abbildung 1: Darstellung Messstellenlage BBT1 und BBT4

Illustrazione 1: Rappresentazione della posizione dei siti di misurazione BBT1 e BBT4

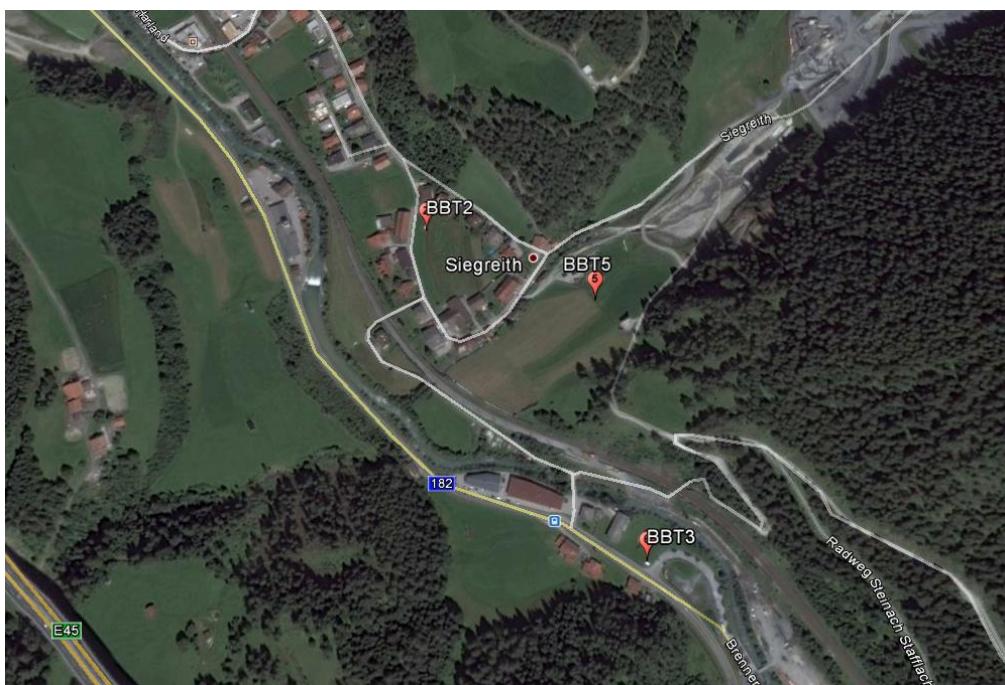


Abbildung 2: Darstellung Messstellenlage BBT2, BBT3 und BBT5

Illustrazione 2: Rappresentazione della posizione dei siti di misurazione BBT2, BBT3 e BBT5



Abbildung 3: Darstellung Messstellenlage BBT6

Illustrazione 3: Rappresentazione della posizione del sito di misurazione BBT6



Abbildung 4: Darstellung Messstellenlage BBT7

Illustrazione 4: Rappresentazione della posizione del sito di misurazione BBT7

Kennung Codice	Name Nome	Pos. N	Pos. E	Ausstattung Allestimento
BBT1	Ibk-Frauenanger	47°15,403'	11°24,082'	Wind, PM ₁₀ , NO, NO ₂ Vento, PM ₁₀ , NO, NO ₂
BBT2	Steinach-Siegreith	47°04,937'	11°28,636'	Wind, PM ₁₀ , NO, NO ₂ Vento, PM ₁₀ , NO, NO ₂
BBT3	Steinach-Saxen	47°04,730'	11°28,831'	Wind, PM ₁₀ , NO, NO ₂ Vento, PM ₁₀ , NO, NO ₂
BBT4	Ibk-Sillhöfe	47°15,2421'	11°24,2489'	Wind, PM ₁₀ , NO, NO ₂ Vento, PM ₁₀ , NO, NO ₂
BBT5	Padaster	47°04'52"	11°28'52"	Wind, Strahlungsbilanz Vento, radiazione
BBT6	Ampass	47°15'42"	11°27'05"	Wind, PM ₁₀ , NO, NO ₂ Vento, PM ₁₀ , NO, NO ₂
BBT7	Tulfes	47°16'44"	11°32'43"	Wind, PM ₁₀ , NO, NO ₂ Vento, PM ₁₀ , NO, NO ₂

Tabelle 1: *Messstellenbeschreibung*

Tabella 1: *Descrizione dei siti di misurazione*

3. WETTERENTWICKLUNG IM MESSMONAT

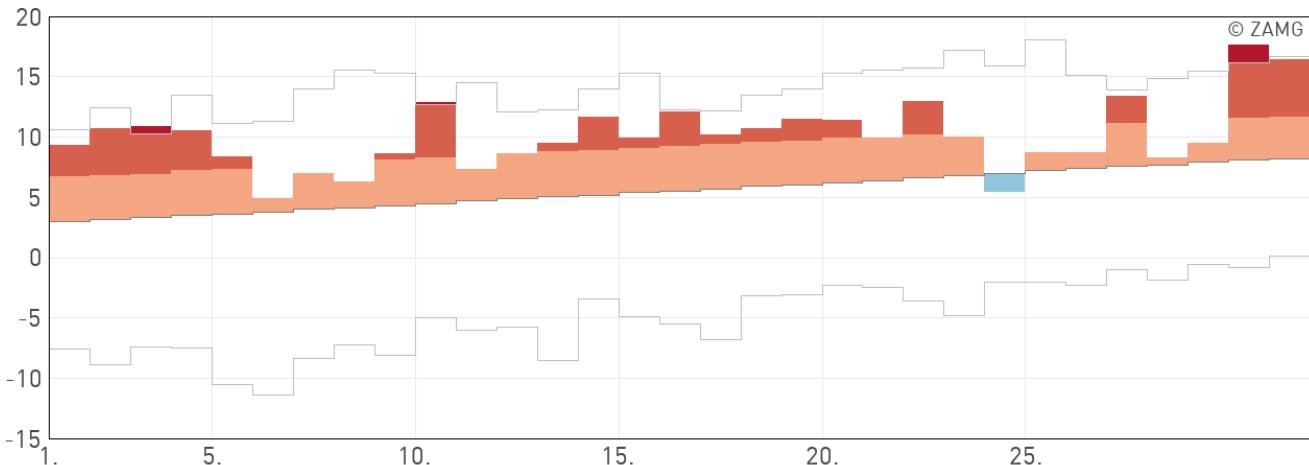


Abbildung 5: Grafische Darstellung der Temperatur in Innsbruck im Monatsverlauf [°C]

3. EVOLUZIONE METEO NEL MESE

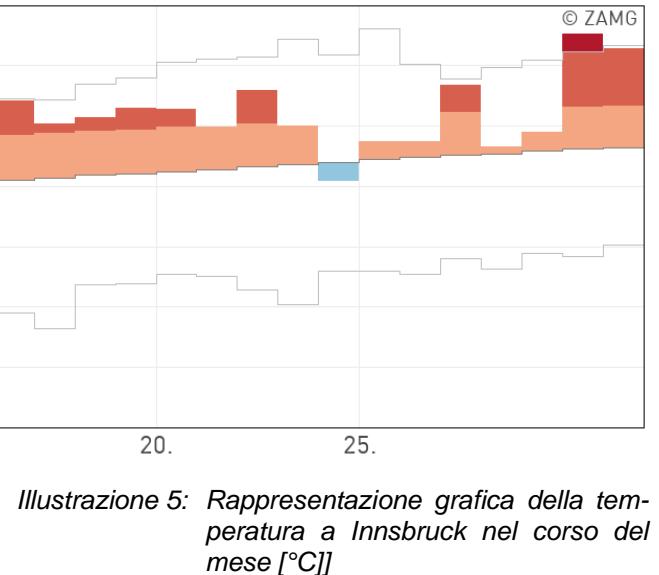


Illustrazione 5: Rappresentazione grafica della temperatura a Innsbruck nel corso del mese [°C]]

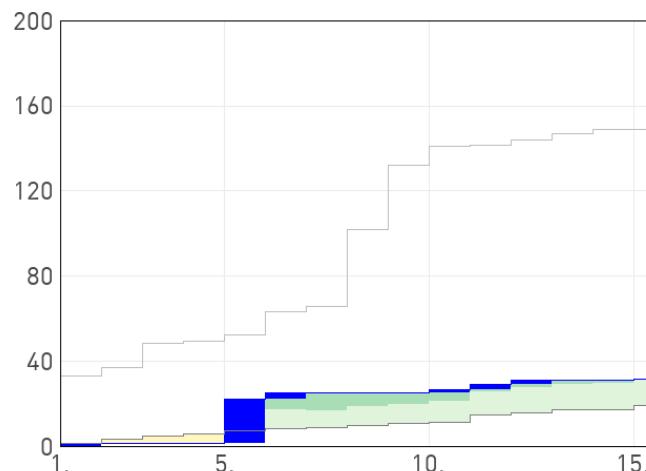


Abbildung 6: Grafische Darstellung Niederschlag in Innsbruck im Monatsverlauf [mm]

Die Daten für die oben angeführte Grafik sind Informationen aus der folgenden Internetseite <https://www.zamg.ac.at/cms/de/klima/klima-aktuell/klimamonitoring/>.

In der ersten Grafik sind die Angaben in [°C] für die Tagesmittelwerte der Temperatur abzulesen. In der zweiten Grafik sind die Niederschläge pro Tag in [mm] zu entnehmen.

Klimamonitoring Tirol:

Niederschlagsabweichung: 29%
Temperaturabweichung: +2.8 °C
Abweichung der Sonnenscheindauer: -23%

Illustrazione 6: Rappresentazione grafica delle precipitazioni a Innsbruck nel corso del mese [mm]

I dati per il grafico qui sopra addotto sono tratti da informazioni dal seguente sito: <https://www.zamg.ac.at/cms/de/klima/klima-aktuell/klimamonitoring/>.

Nel primo grafico è possibile leggere i dati in [°C] per i valori medi giornalieri della temperatura. Nel secondo grafico sono riportate le precipitazioni giornaliere in [mm].

Monitoraggio del clima in Tirolo:

Deviazione delle precipitazioni: 29%,
Deviazione della temperatura: +2,8 °C

Temperaturhöchstwert: Kössen (588 m) 23.7 °C am 27.3.

Temperaturtiefstwert (Gipfel/Hochalpin): Brunnenko-gel (3437 m) -18.4 °C am 25.3.

Temperaturtiefstwert unter 1000 m: Ehrwald (982 m) -6.1 °C am 25.3.

höchstes Monatsmittel der Lufttemperatur: Innsbruck-Uni. (578 m) 9.1 °C, Abw. +3.1 °C

höchste Sonnenscheindauer: Innsbruck-Flughafen (578 m) 161 h, Abw. -10%.

Deviazione della durata del soleggiamento: -23%.

Temperatura massima: Kössen (588 m) 23,7 °C il 27.3.

Temperatura più bassa (vetta/alta montagna): Brunnenko-gel (3437 m) -18,4 °C il 25.3.

Temperatura più bassa sotto i 1000 m: Ehrwald (982 m) -6,1 °C il 25.3.

Massima temperatura media mensile dell'aria: Innsbruck-Uni. (578 m) 9,1 °C, dev. +3,1 °C

massima durata del soleggiamento: Innsbruck-Flughafen (578 m) 161 h, deviazione -10%.

4. ÄNDERUNGEN BZW. PROBLEME IM MESSNETZBETRIEB

Im März 2024 gab es keine Auffälligkeiten im Messnetzbetrieb.

Die Überschreitung des TMW für Feinstaub PM₁₀ von TMW 50 µg/m³ an den Messstellen sind auf starke Saharastaub Ferntransportverfrachtung zurückzuführen.

Sämtliche Messstellen haben klar das Saharastaub Ferntransportereignis von 29.-31. März aufgezeichnet, das von sämtlichen Messstellen in Österreich registriert wurde

4. MODIFICHE O PROBLEMI NEL FUNZIONAMENTO DELLA RETE DI MISURAZIONE

Nel marzo 2024 non si sono verificate anomalie nel funzionamento della rete di monitoraggio.

Il superamento del limite giornaliero medio (TMW) per le polveri sottili PM₁₀ di 50 µg/m³ presso i punti di misura è attribuibile a un intenso trasporto a lunga distanza di sabbia del deserto del Sahara.

Tutti i punti di misurazione hanno chiaramente registrato l'evento di trasporto a lunga distanza della sabbia del deserto del Sahara dal 29 al 31 marzo, che è stato rilevato da tutti i punti di misurazione in Austria.

5. MESSERGEBNISDISKUSSION

Feinstaub PM₁₀:

Der höchste Kuzzeitwert mit 276 µg/m³ als HMW wurde an der Messstelle Ampass gemessen.

5. DISCUSSIONE DEI RISULTATI DI RILEVAMENTO

Polveri sottili PM₁₀:

Il valore più elevato a breve termine, pari a 276 µg/m³ come media oraria ponderata, è stato misurato nella stazione di monitoraggio di Ampass.

Im Messmonat gab es Überschreitungen des IG-L Tagesgrenzwertes von 50 µg/m³ an folgenden Messstellen:

Innsbruck Frauenanger: 1

Innsbruck Sillhöfe: 1

Steinach Siegreith: 1

Steinach Saxen: 1

Ampass: 2

Tulfes: 2

Durante il mese di misurazione, il limite giornaliero IG L di 50 µg/m³ è stato superato nei seguenti punti di misurazione:

Innsbruck Frauenanger: 1

Innsbruck Sillhöfe: 1

Steinach Siegreith: 1

Steinach Saxen: 1

Ampass: 2

Tulfes: 2

Der höchste Monatsmittelwert Stickstoffdioxid NO₂ wurde an der Messstelle Ampass gemessen: 30,9 µg/m³ NO₂.

Es gab im Messmonat bei NO₂ weder Überschreitungen des Kurzzeitgrenzwertes von 200 µg/m³, noch des empfohlenen Tageszielwertes von 80 µg/m³.

Il valore medio mensile più elevato di biossido di azoto NO₂ è stato misurato nel punto di misurazione di Ampass: 30,9 µg/m³ NO₂.

Durante il mese in esame non si sono verificati né superamenti del valore limite di esposizione a breve termine sancito con 200 µg/m³ né superamenti del valore giornaliero bersaglio raccomandato di 80 µg/m³.

6. VERZEICHNISSE

6.1. Tabellenverzeichnis

Tabelle 1: Messstellenbeschreibung 7

6.2. Abbildungsverzeichnis

Abbildung 1:	Darstellung Messstellenlage BBT1 und BBT4	5
Abbildung 2:	Darstellung Messstellenlage BBT2, BBT3 und BBT5	5
Abbildung 3:	Darstellung Messstellenlage BBT6 ..	6
Abbildung 4:	Darstellung Messstellenlage BBT7 ..	6
Abbildung 5:	Grafische Darstellung der Temperatur in Innsbruck im Monatsverlauf [°C]	8
Abbildung 6:	Grafische Darstellung Niederschlag in Innsbruck im Monatsverlauf [mm]	8

6.3. Abkürzungsverzeichnis

TMW	Tagesmittelwert
HMW	Halbstundenmittelwert
MMW	Monatsmittelwert
JMW	Jahresmittelwert
PM ₁₀	Feinstaub < 10 µm Korndurchmesser
NO ₂	Stickstoffdioxid
NO _x	Stickoxide
WiRi	Windrichtung
WiGe	Windgeschwindigkeit
LT	Umgebungstemperatur
Rel.F	Relative Luftfeuchte

6. ELENCHI

6.1. Elenco delle tabelle

Tabella 1: Descrizione dei siti di misurazione... 7

6.2. Elenco delle illustrazioni

Illustrazione 1:	Rappresentazione della posizione dei siti di misurazione BBT1 e BBT4	5
Illustrazione 2:	Rappresentazione della posizione dei siti di misurazione BBT2, BBT3 e BBT5	5
Illustrazione 3:	Rappresentazione della posizione del sito di misurazione BBT6	6
Illustrazione 4:	Rappresentazione della posizione del sito di misurazione BBT7	6
Illustrazione 5:	Rappresentazione grafica della temperatura a Innsbruck nel corso del mese [°C]]	8
Illustrazione 6:	Rappresentazione grafica delle precipitazioni a Innsbruck nel corso del mese [mm]	8

6.3. Elenco delle abbreviazioni

MG	Valore medio giornaliero
MM	Valore medio ogni Mezz'ora
Mmens	Valore medio mensile
MA	Valore medio annuale
PM ₁₀	Polveri sottili < 10 µm diametro
NO ₂	Diossido d'azoto
NO _x	Ossidi d'azoto
DV	Direzione del vento
VV	Velocità del vento
TA	Temperatura dell'ambiente
UAreI	Umidità relativa dell'aria

6.4. Pläne und sonstige Unterlagen

6.4.1. Zugehörige Unterlagen

Tabellarische Darstellung der erhobenen Messwerte (siehe Beilage)

Verlauf der Halbstundenmittelwerte von den Messstellen Ibk-Frauenanger, Steinach-Siegreith, Steinach-Sachsen, Ibk-Sillhöfe, Ampass und Tulfes im Messmonat (siehe Beilage)

Verlauf der meteorologischen Daten als 10 Minuten Mittelwerte von Messstelle Steinach Padastertal im Messmonat (siehe Beilage)

6.4. Elaborati grafici ed ulteriore documentazione

6.4.1. Documentazione attinente

Rappresentazione in forma di tabella dei valori rilevati (vedi allegato)

Sviluppo dei valori medi ogni mezz'ora registrati dai punti di rilevamento Ibk-Frauenanger, Steinach-Siegreith, Steinach-Sachsen, Ibk-Sillhöfe, Ampass e Tulfes nel mese di rilevamento (vedi allegato)

L'andamento dei dati meteorologici come medie di 10 minuti per la stazione di misurazione di Steinach Padastertal durante il mese di misurazione è allegato in appendice.

Monatsbericht März 2024

Relazione mensile marzo 2024

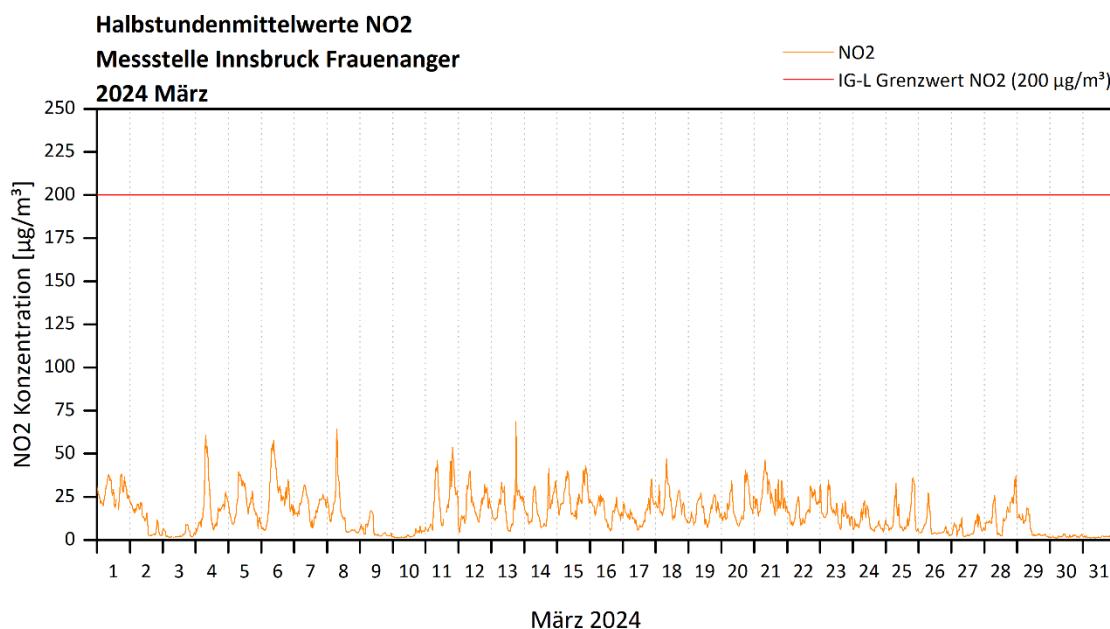
	Max HMW / Monat $\mu\text{g}/\text{m}^3$ Media massima mensile ogni 1/2 ora	Monatsmittel wert $\mu\text{g}/\text{m}^3$ Media mensile	Max TMW $\mu\text{g}/\text{m}^3$ Media massima giornaliera	Anzahl der Werte zwischen 100 und 200 $\mu\text{g}/\text{m}^3$	Quantità di valori tra e	Anzahl der Werte über 200 $\mu\text{g}/\text{m}^3$	Quantità di valori superiori a
Innsbruck Frauenanger	69	15.0	27.9	0		0	
Innsbruck Sillhöfe	59	13.1	29.0	0		0	
Steinach Siegreith	31	6.6	13.2	0		0	
Steinach Saxen	68	10.1	16.8	0		0	
Ampass	63	18.5	30.9	0		0	
Tulfes	46	7.1	17.3	0		0	

	Max HMW / Monat $\mu\text{g}/\text{m}^3$ Media massima mensile ogni 1/2 ora	Monatsmittel wert $\mu\text{g}/\text{m}^3$ Media mensile	Max TMW $\mu\text{g}/\text{m}^3$ Media massima giornaliera	Anzahl der Werte zwischen 250 und 300 $\mu\text{g}/\text{m}^3$	Quantità di valori tra e	Anzahl der Werte über 300 $\mu\text{g}/\text{m}^3$	Quantità di valori superiori a
Innsbruck Frauenanger	227	14.3	120.6	0		0	
Innsbruck Sillhöfe	221	14.1	121.7	0		0	
Steinach Siegreith	176	13.3	95.8	0		0	
Steinach Saxen	208	16.3	111.2	0		0	
Ampass	276	16.1	131.3	1		0	
Tulfes	256	13.5	107.7	1		0	

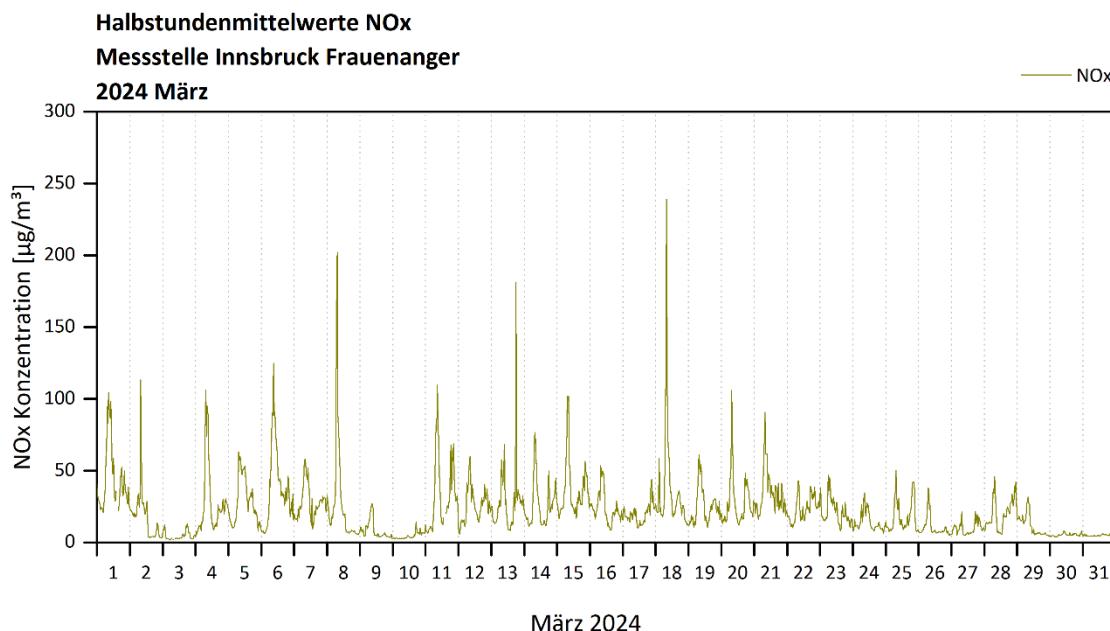
Innsbruck Frauenanger

Verlauf der Halbstundenmittelwerte / Sviluppo dei valori medi ogni mezz'ora registrati

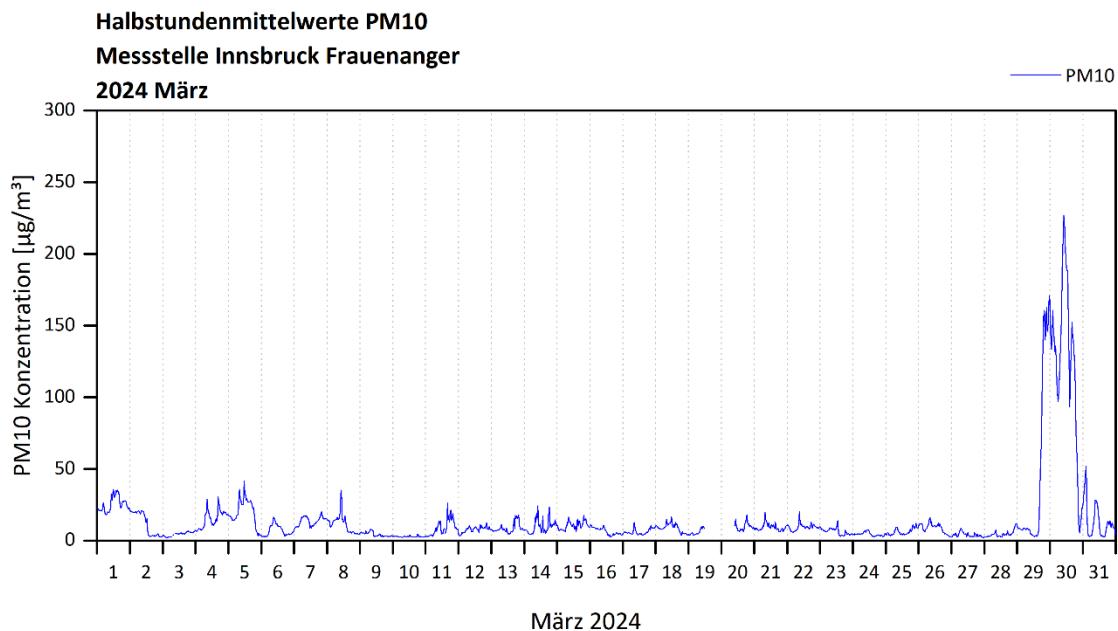
Stickstoffdioxid / Biossido di azoto



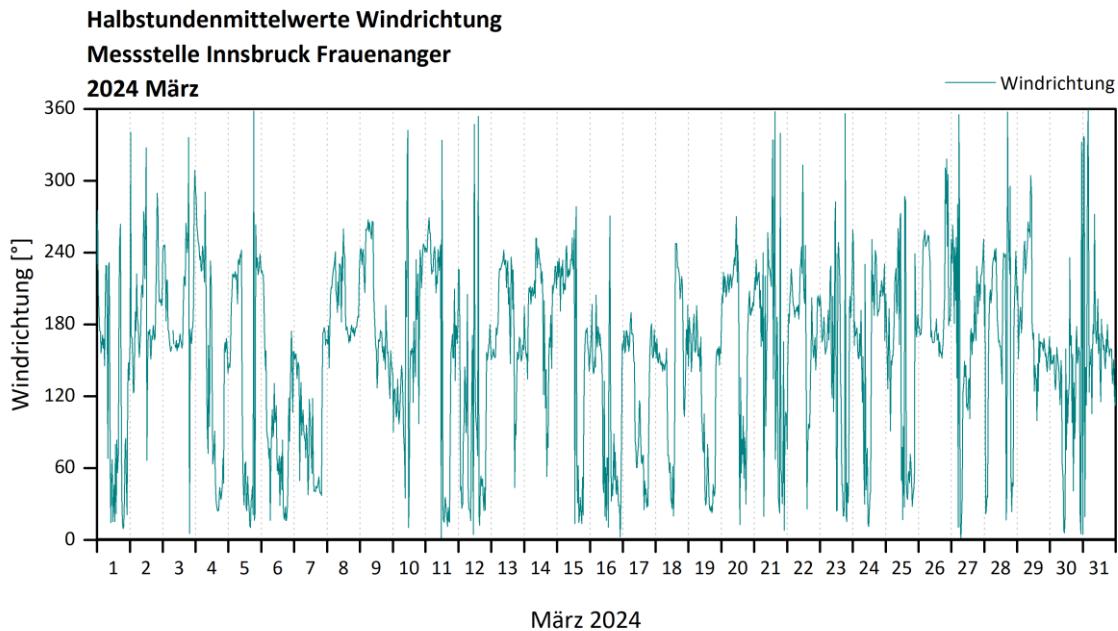
Stickstoffoxide / Ossidi di azoto



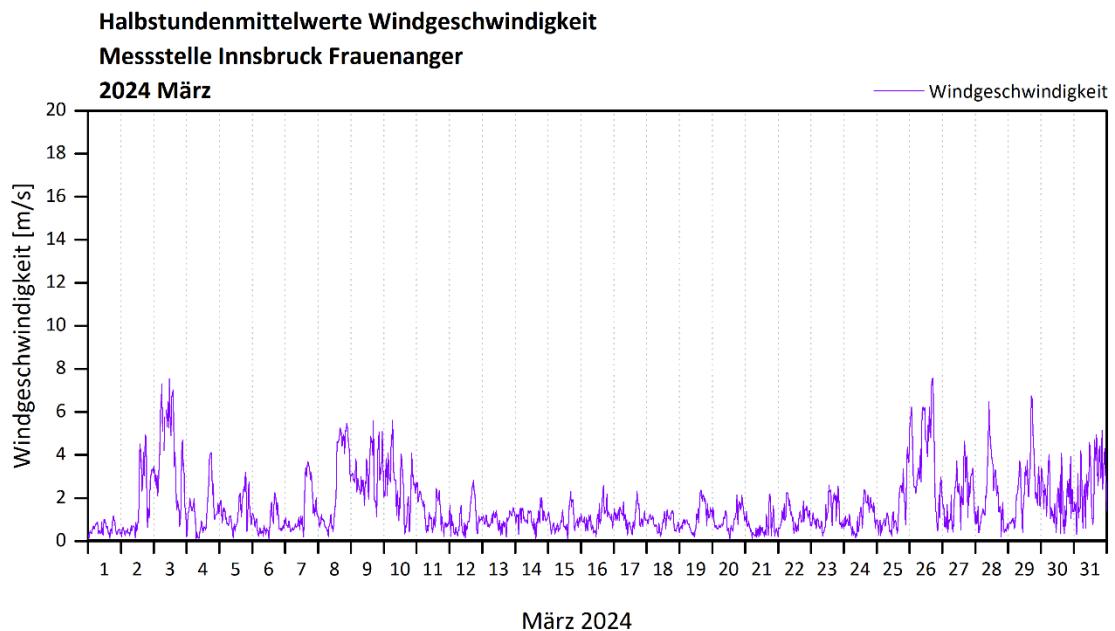
Feinstaub PM₁₀ / Polveri sottili (diametro < 10 µm)



Windrichtung / Direzione del vento



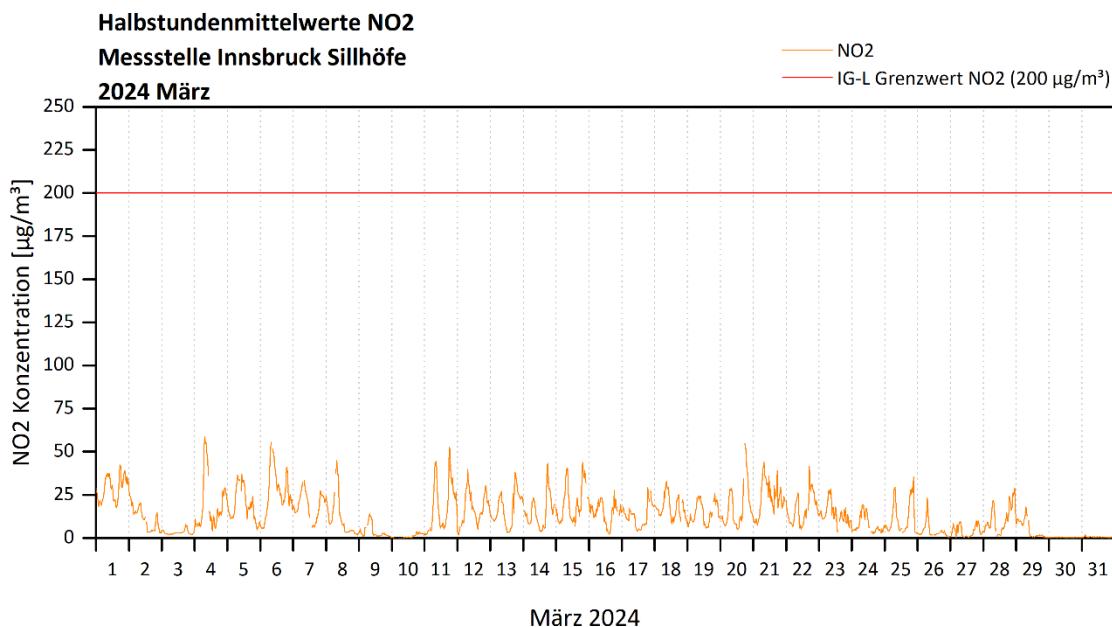
Windgeschwindigkeit / Velocità del vento



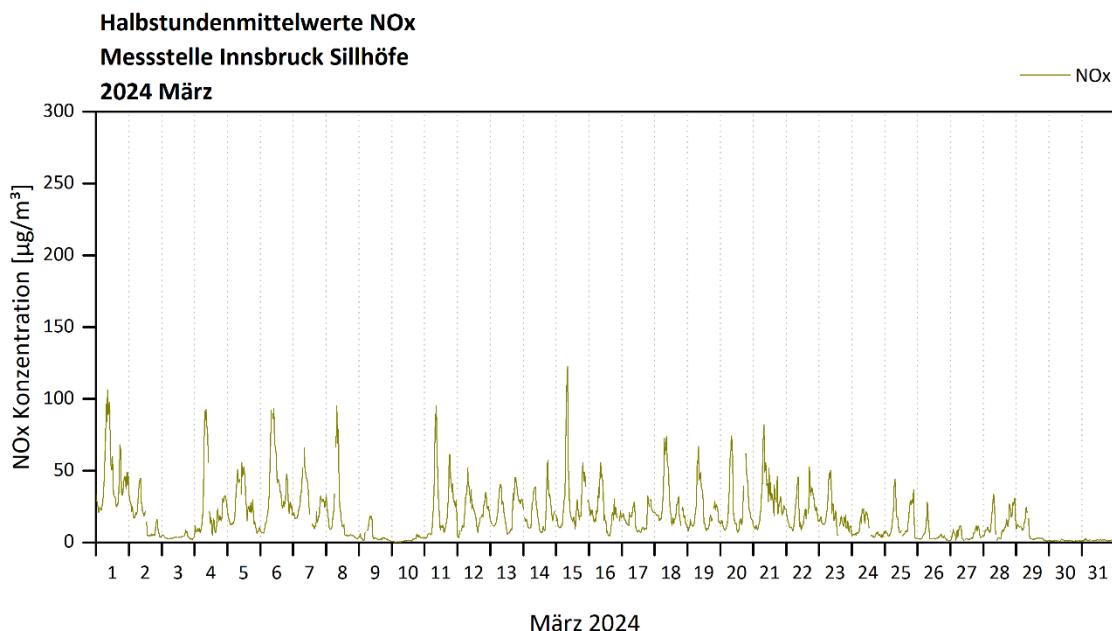
Innsbruck Sillhöfe

Verlauf der Halbstundenmittelwerte / Sviluppo dei valori medi ogni mezz'ora registrati

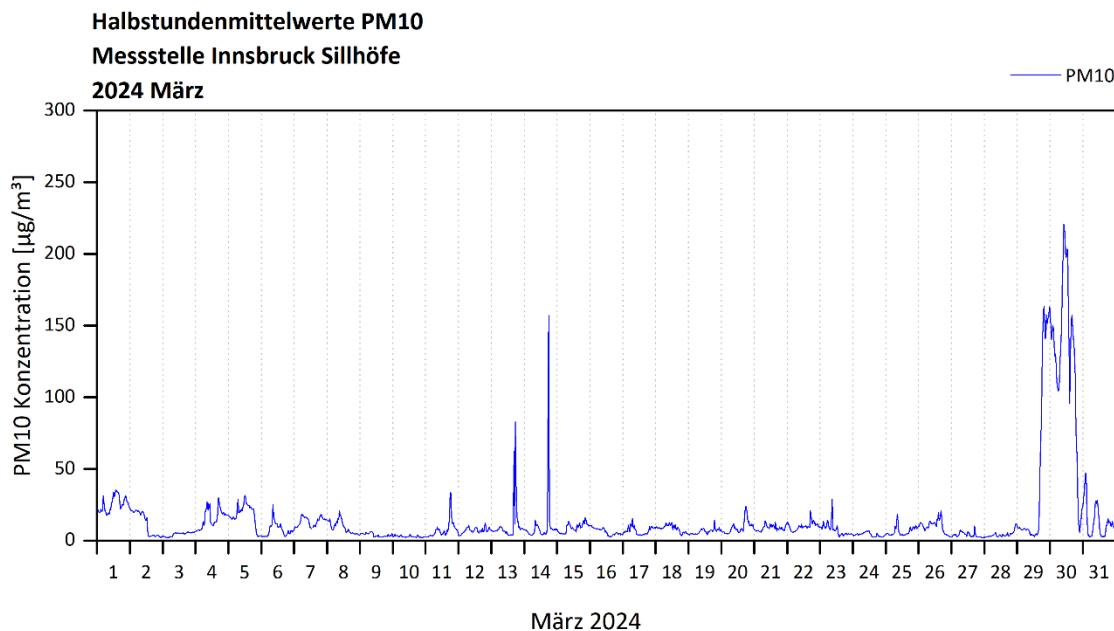
Stickstoffdioxid / Biossido di azoto



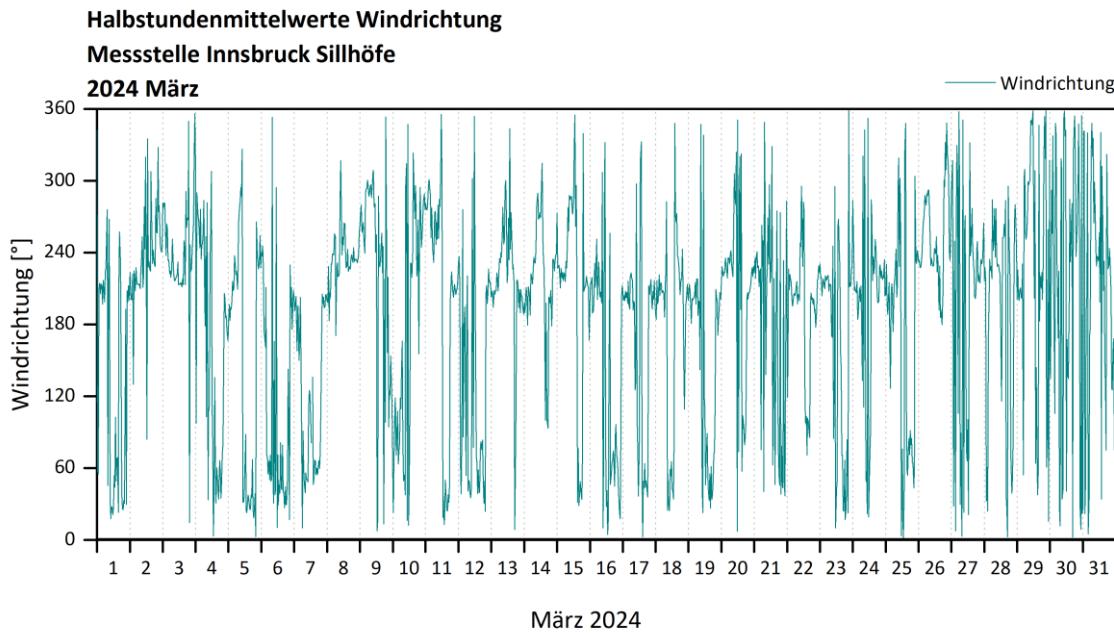
Stickstoffoxide / Ossidi di azoto



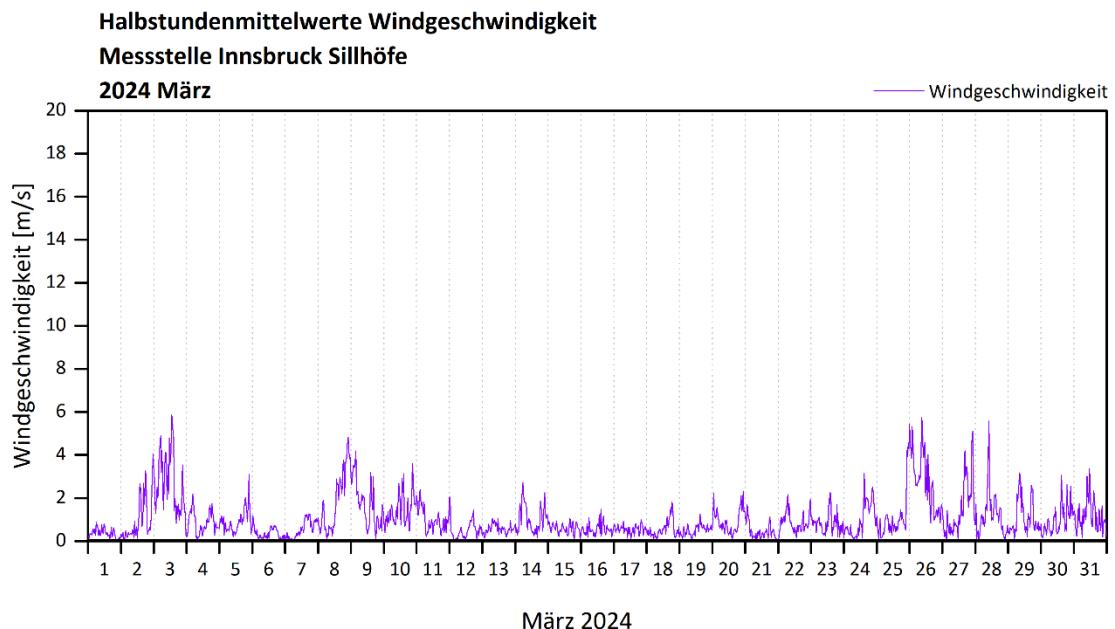
Feinstaub PM₁₀ / Polveri sottili (diametro < 10 µm)



Windrichtung / Direzione del vento



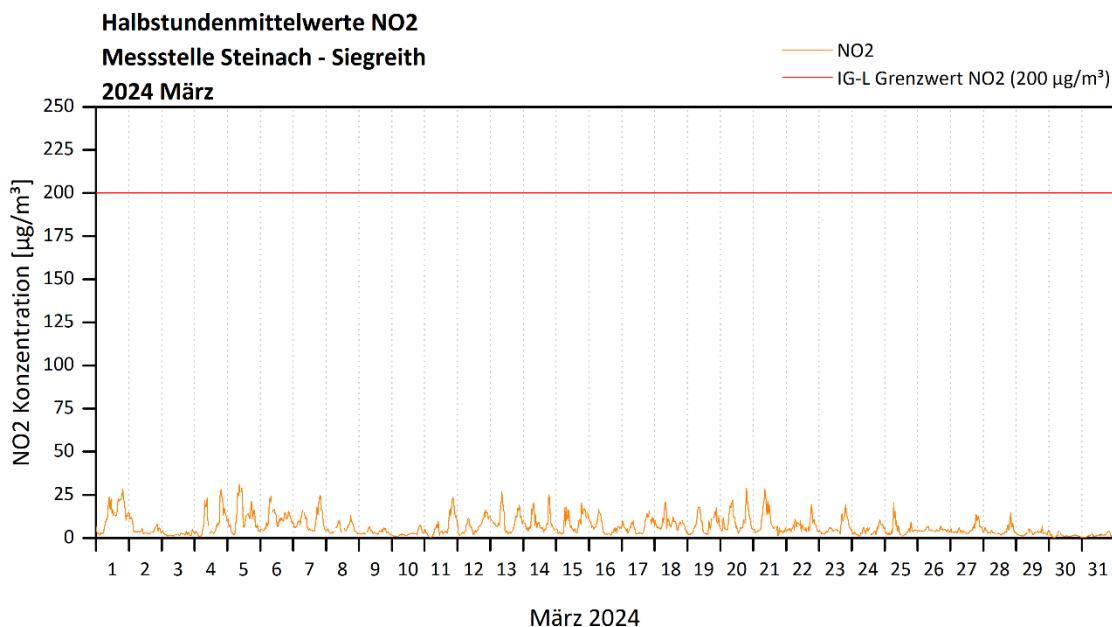
Windgeschwindigkeit / Velocità del vento



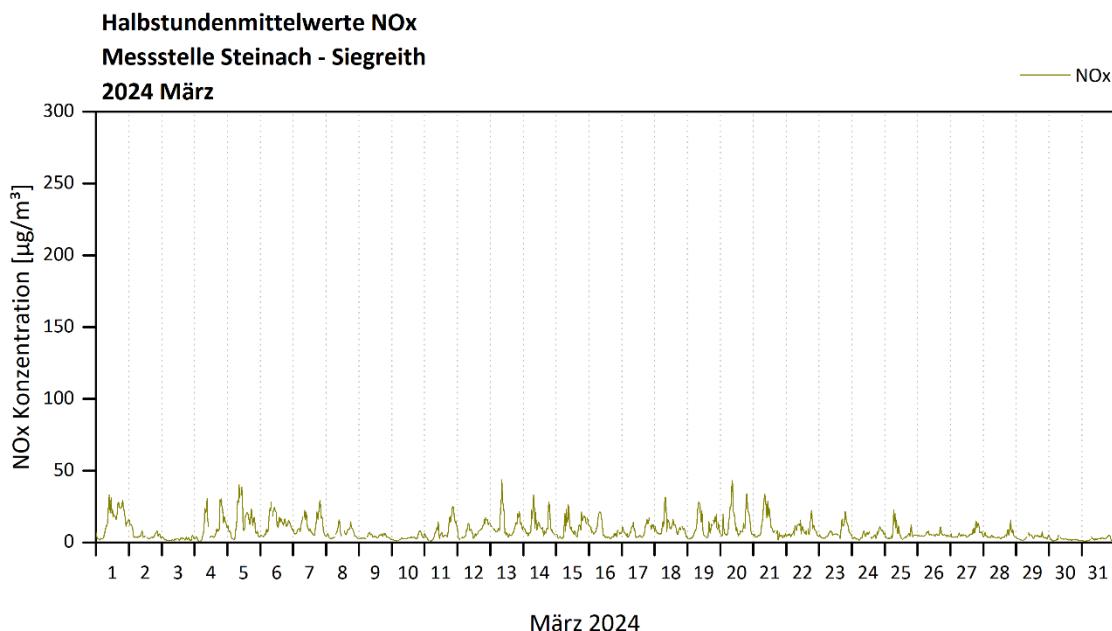
Innsbruck Siegreith

Verlauf der Halbstundenmittelwerte / Sviluppo dei valori medi ogni mezz'ora registrati

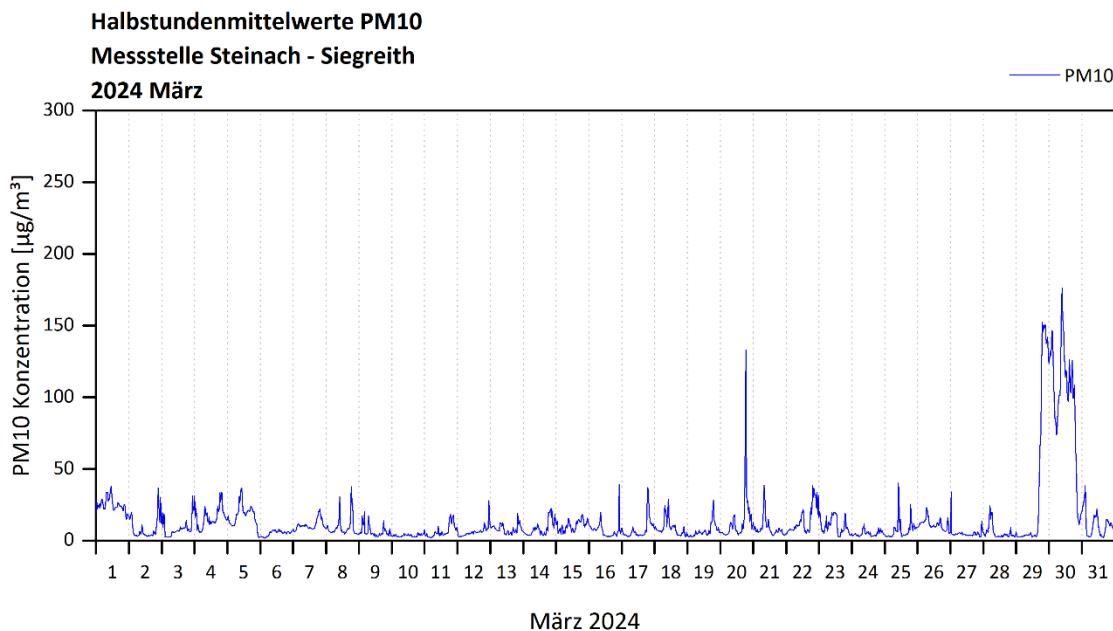
Stickstoffdioxid / Biossido di azoto



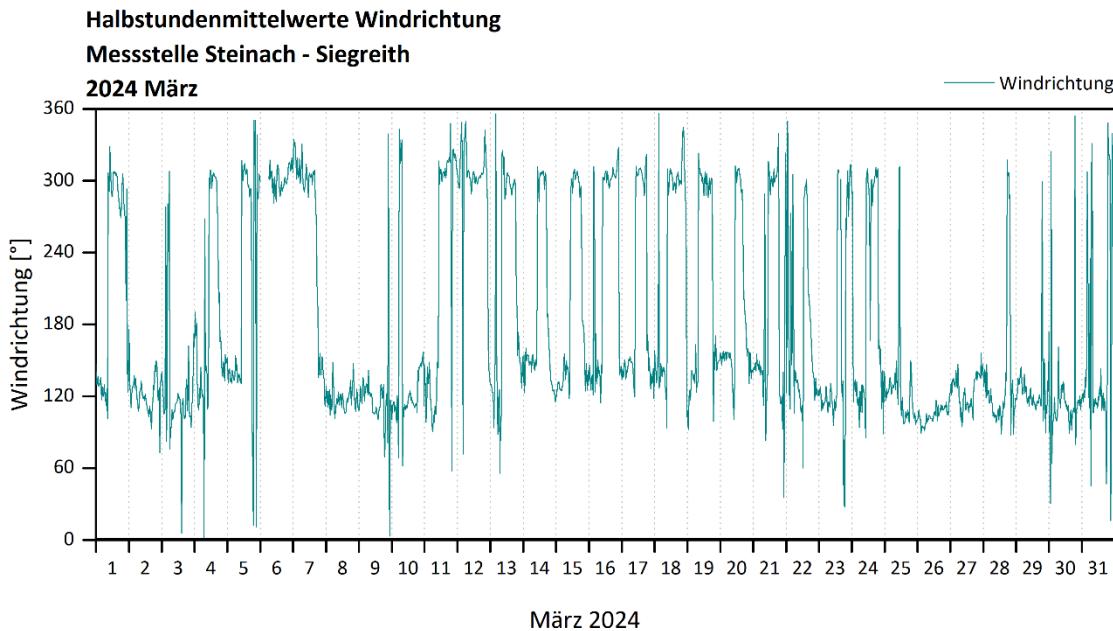
Stickstoffoxide / Ossidi di azoto



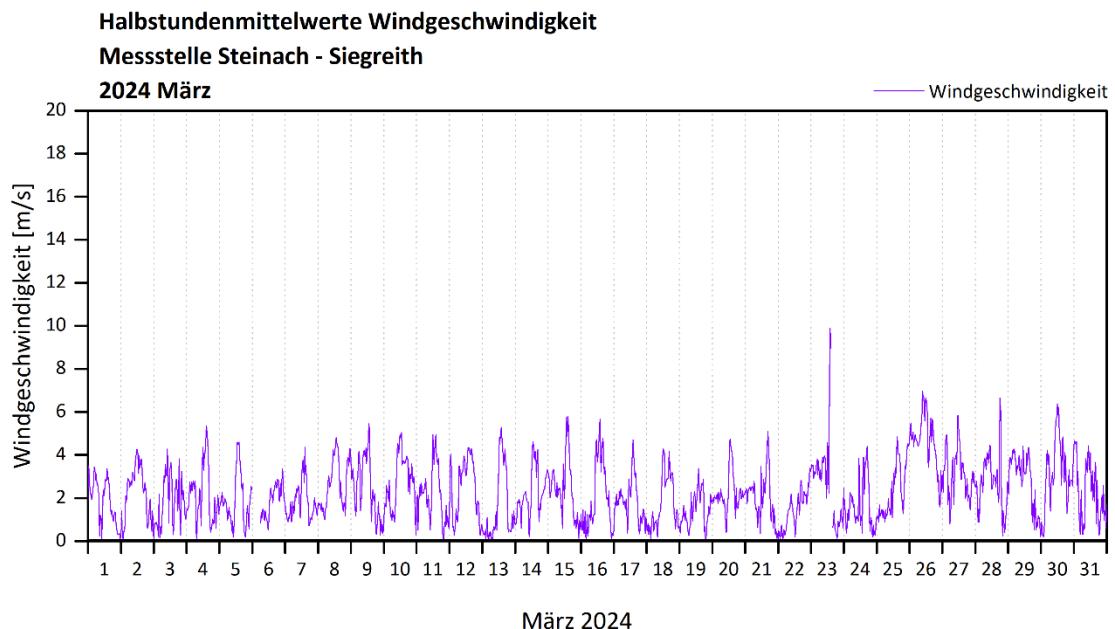
Feinstaub PM₁₀ / Polveri sottili (diametro < 10 µm)



Windrichtung / Direzione del vento

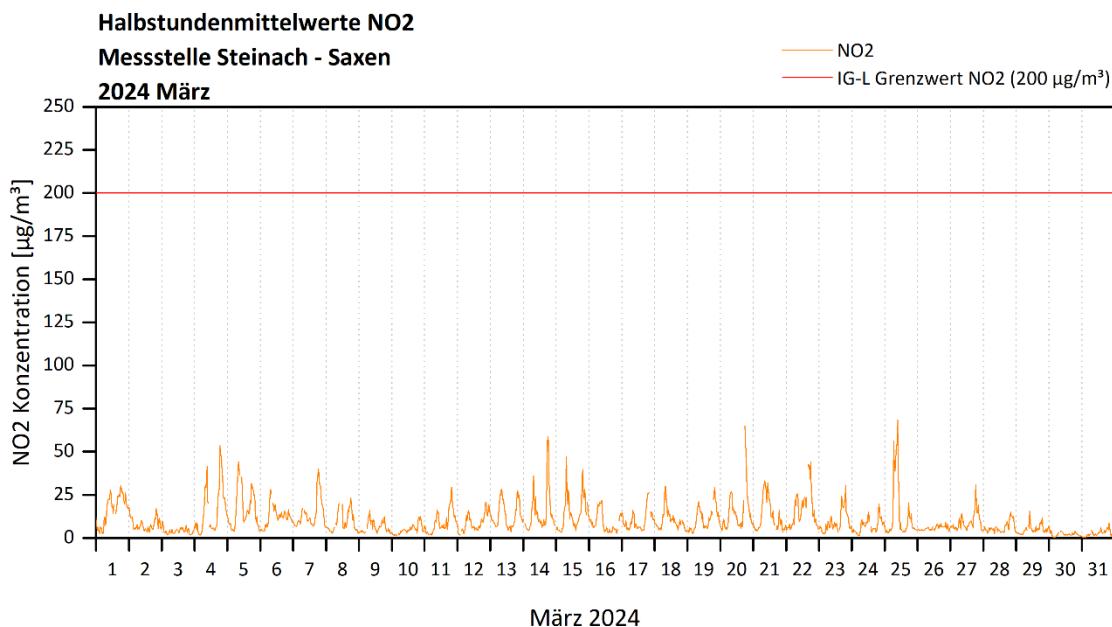


Windgeschwindigkeit / Velocità del vento

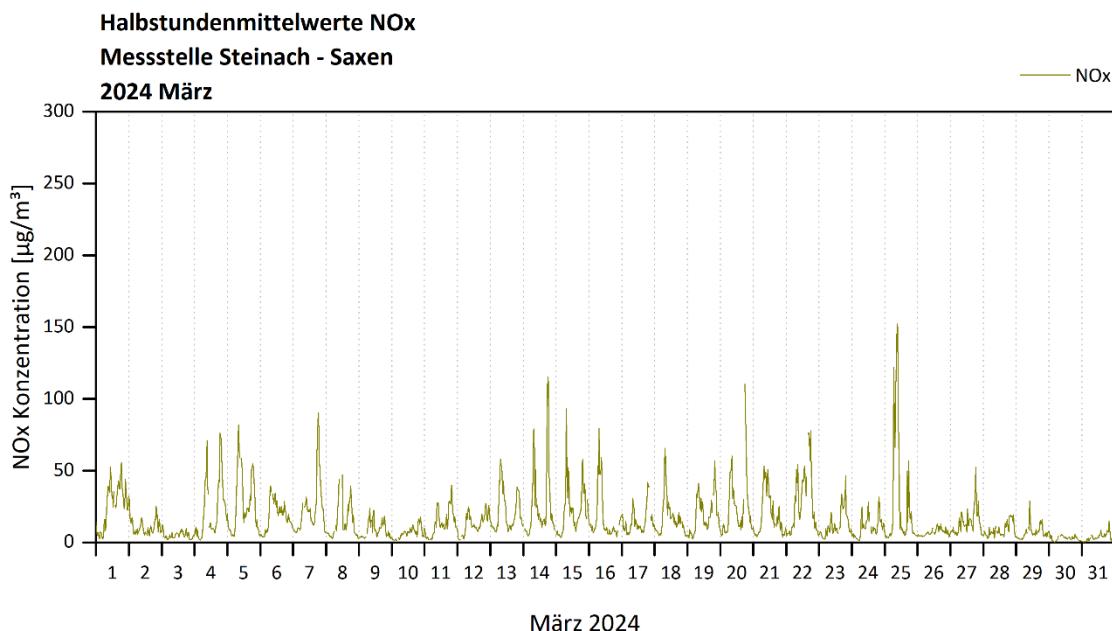


Steinach - Saxen Verlauf der Halbstundenmittelwerte / Sviluppo dei valori medi ogni mezz'ora registrati

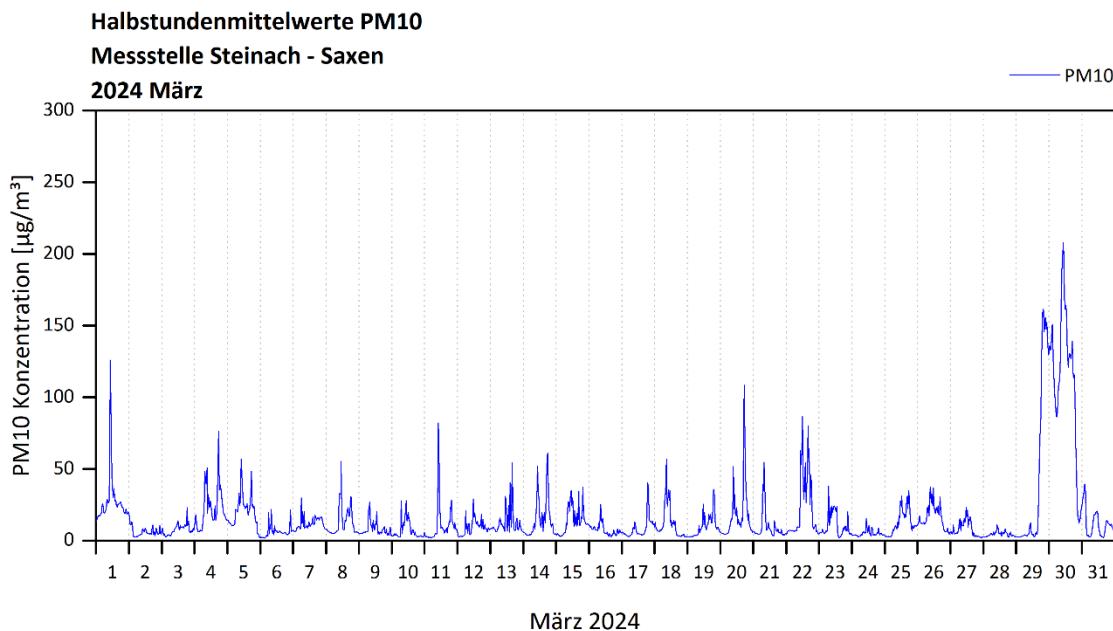
Stickstoffdioxid / Biossido di azoto



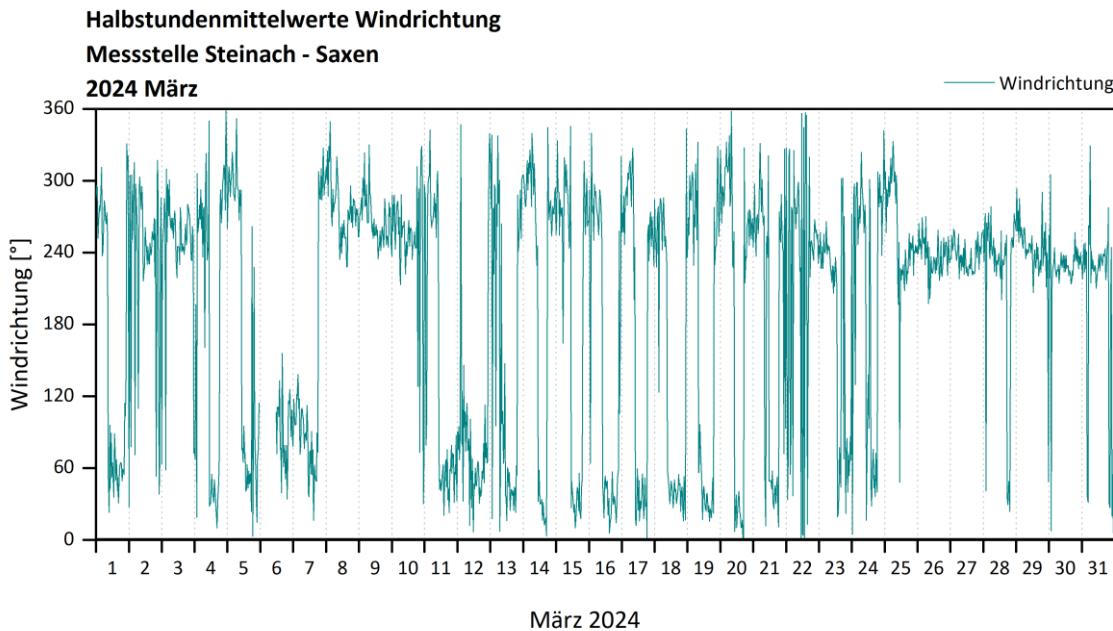
Stickstoffoxide / Ossidi di azoto



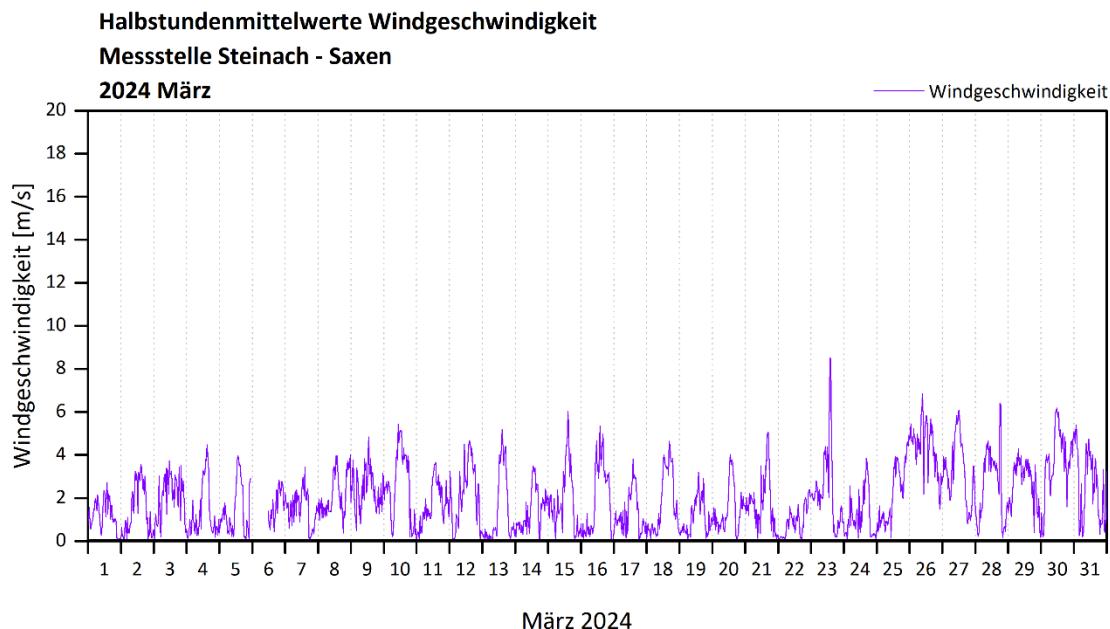
Feinstaub PM₁₀ / Polveri sottili (diametro < 10 µm)



Windrichtung / Direzione del vento



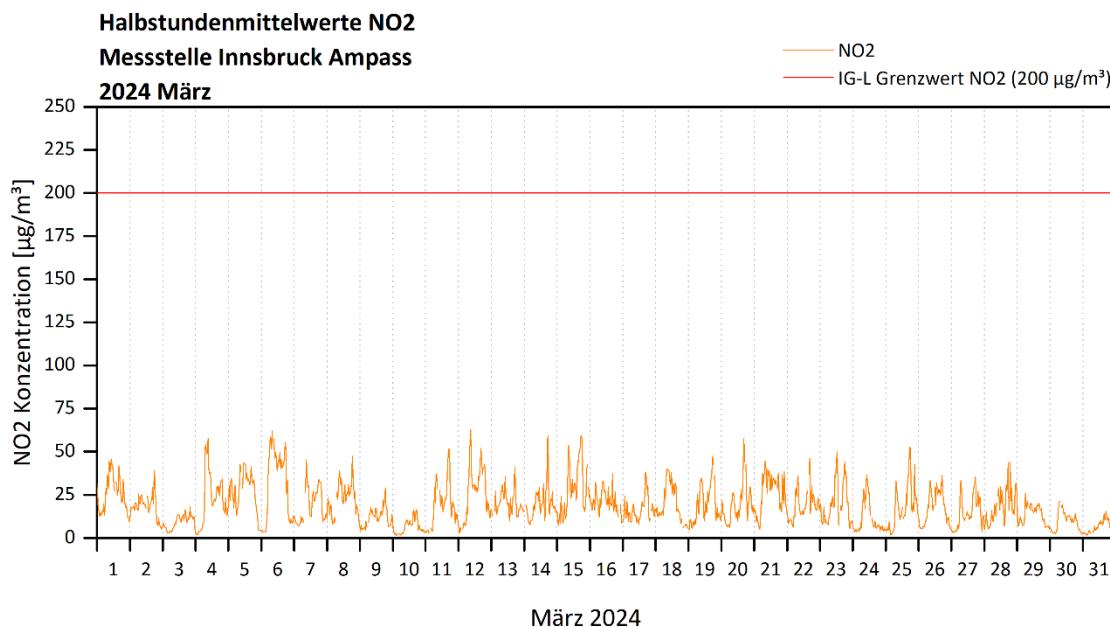
Windgeschwindigkeit / Velocità del vent



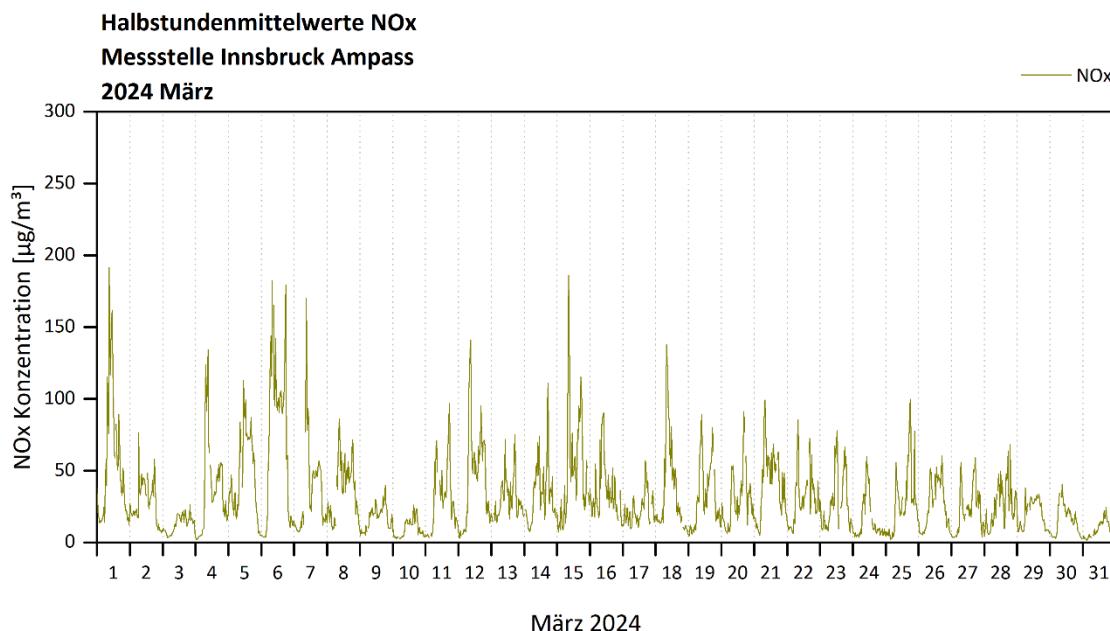
Innsbruck - Ampass

Verlauf der Halbstundenmittelwerte / Sviluppo dei valori medi ogni mezz'ora registrati

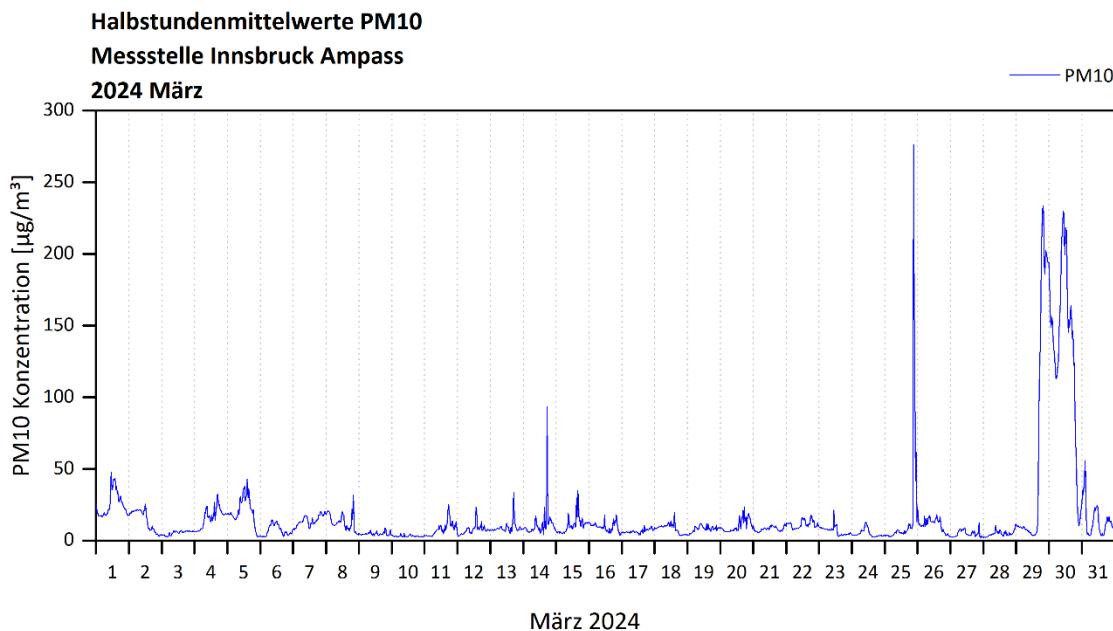
Stickstoffdioxid / Biossido di azoto



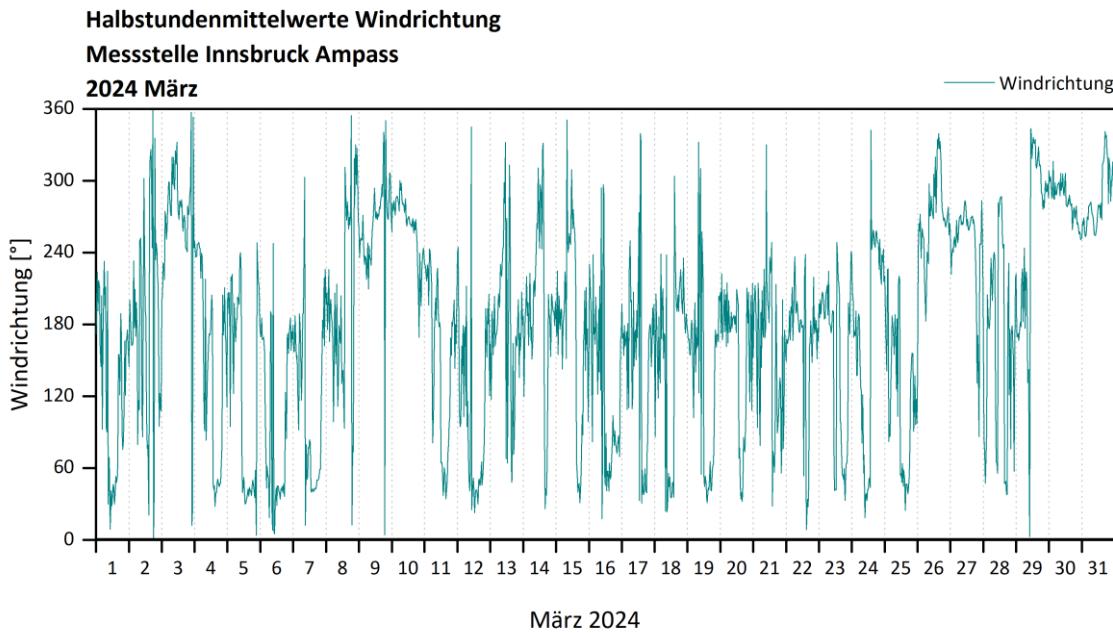
Stickstoffoxide / Ossidi di azoto



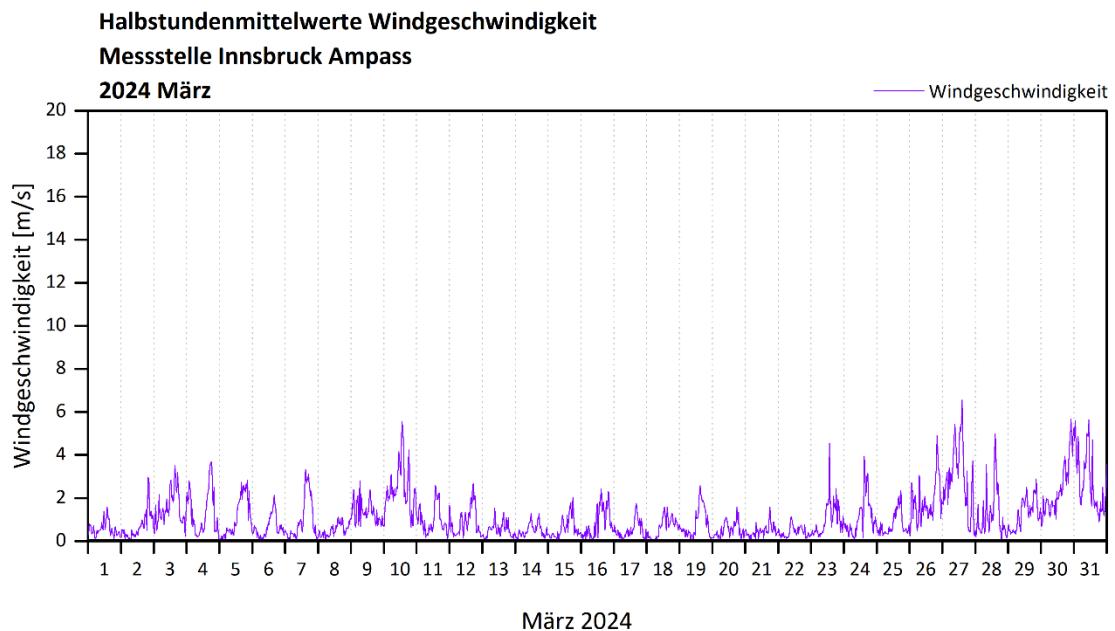
Feinstaub PM₁₀ / Polveri sottili (diametro < 10 µm)



Windrichtung / Direzione del vento



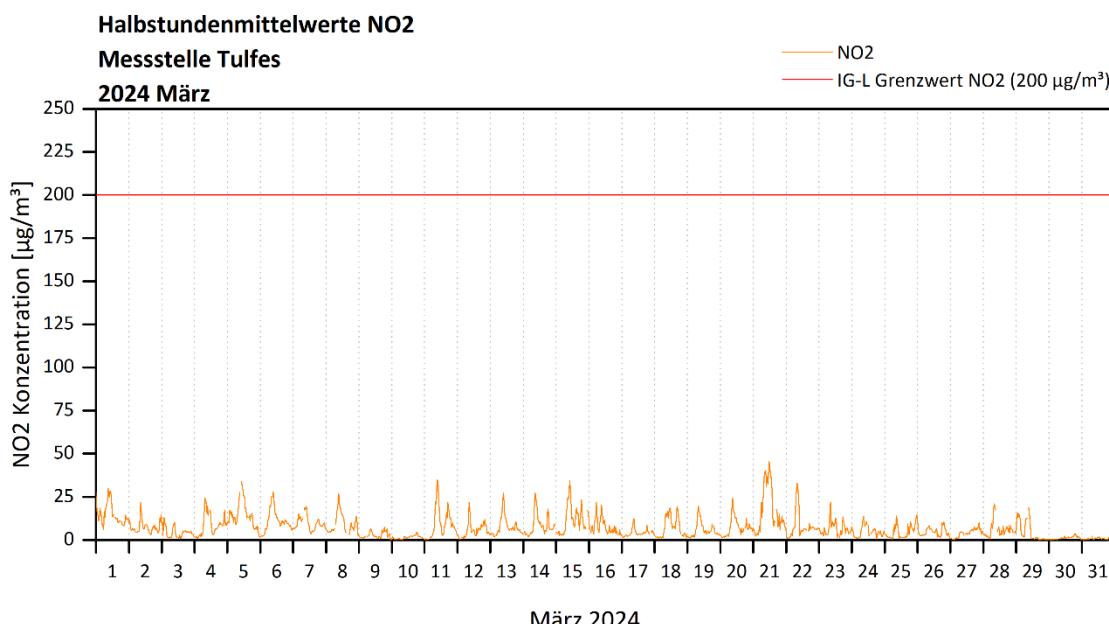
Windgeschwindigkeit / Velocità del vent



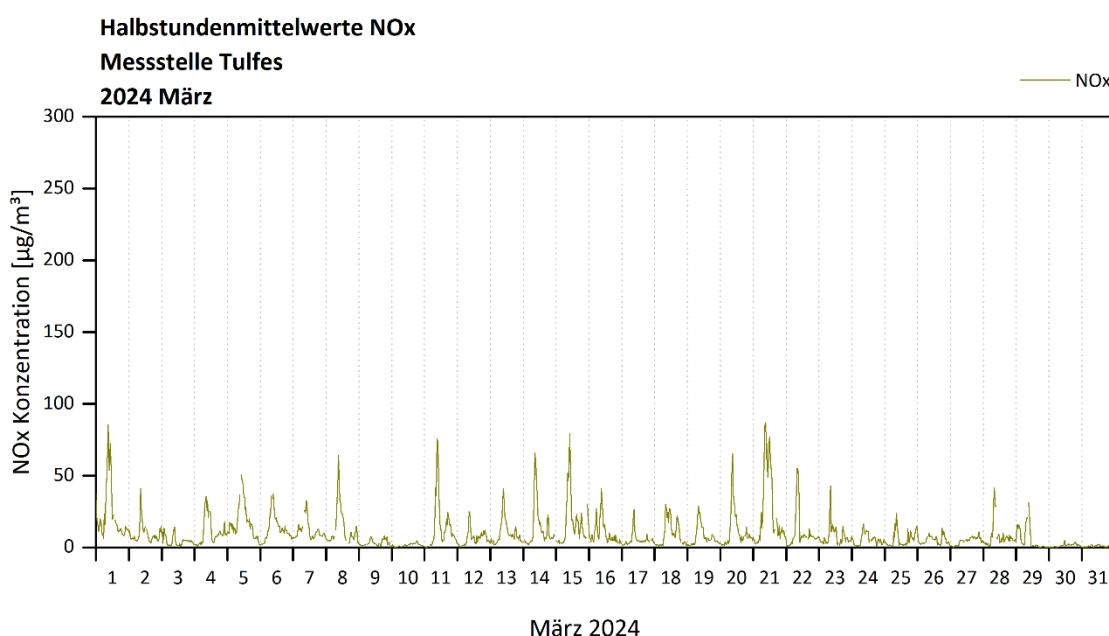
Tulfes

Verlauf der Halbstundenmittelwerte / Sviluppo dei valori medi ogni mezz'ora registrati

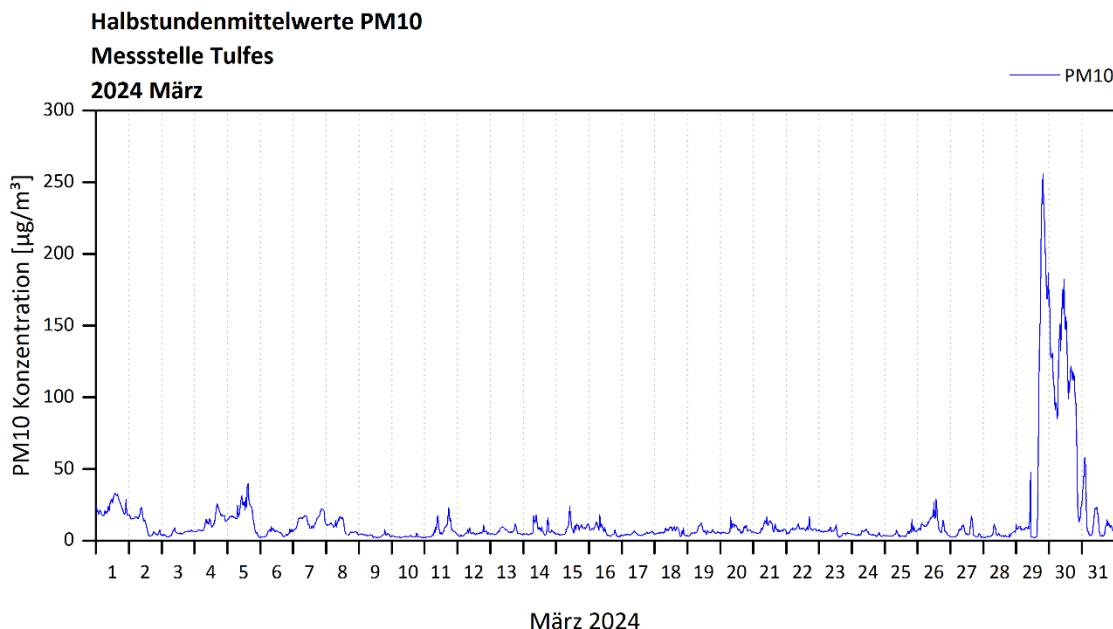
Stickstoffdioxid / Biossido di azoto



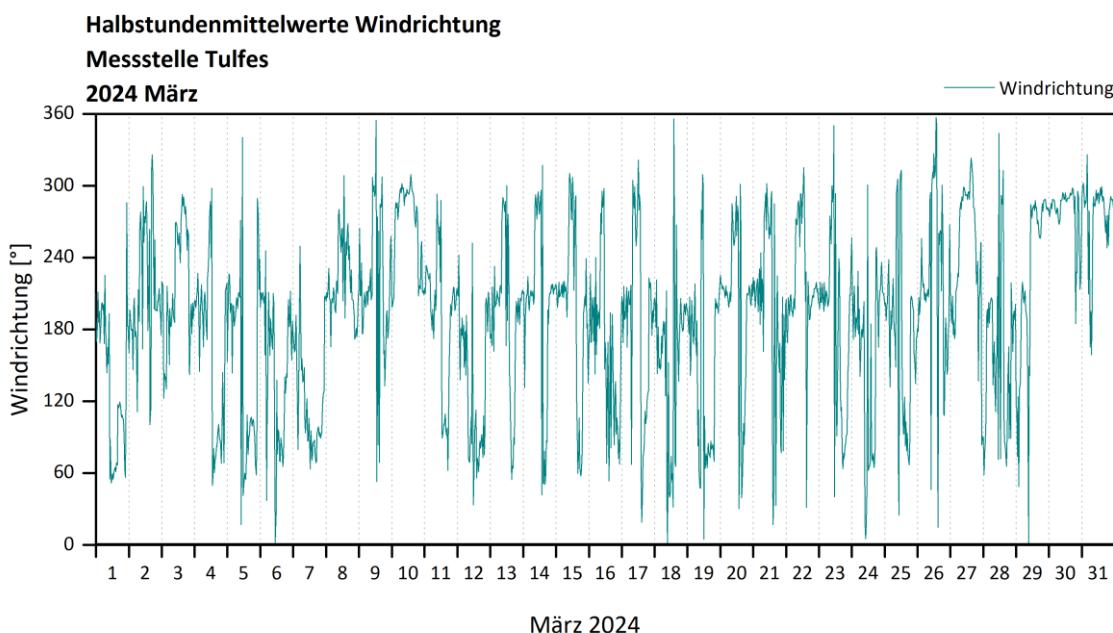
Stickstoffoxide / Ossidi di azoto



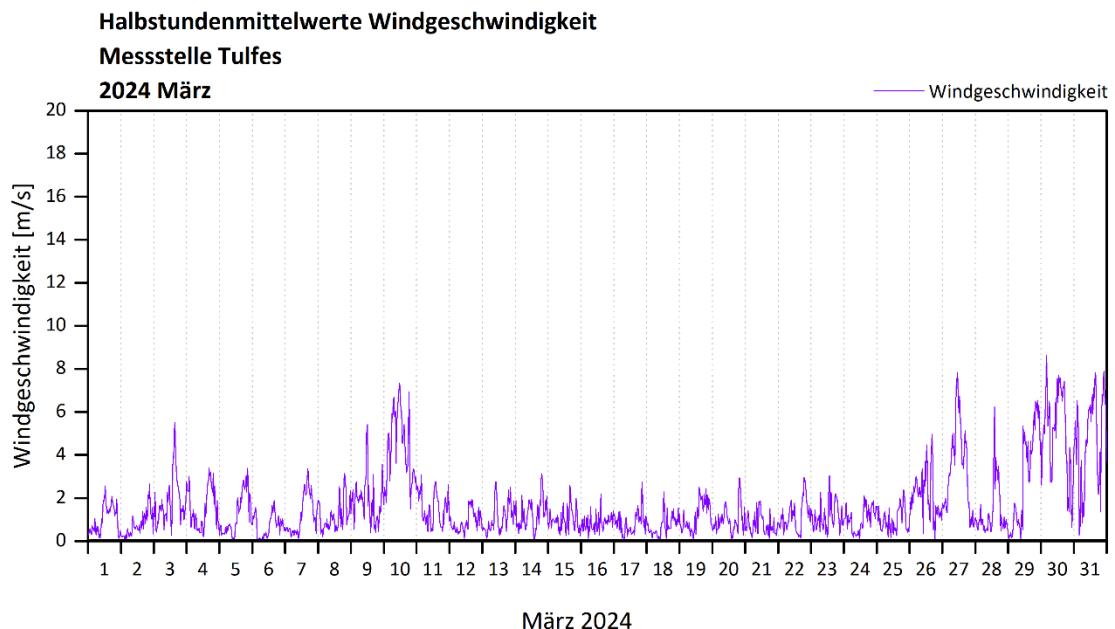
Feinstaub PM10 / Polveri sottili (diametro < 10 µm)



Windrichtung / Direzione del vento



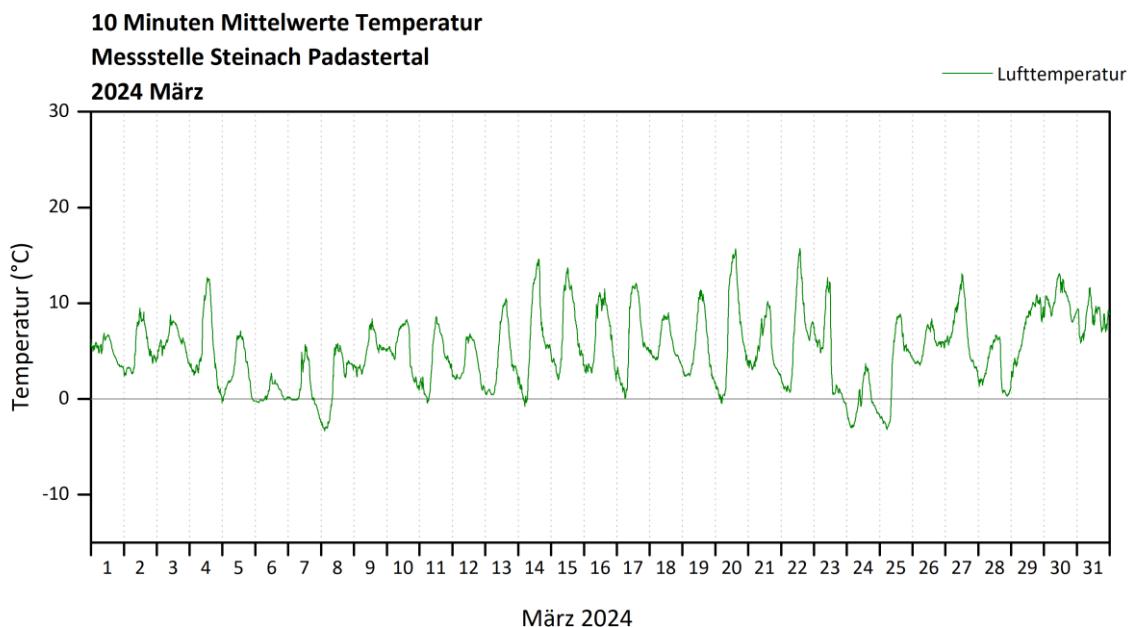
Windgeschwindigkeit / Velocità del vent



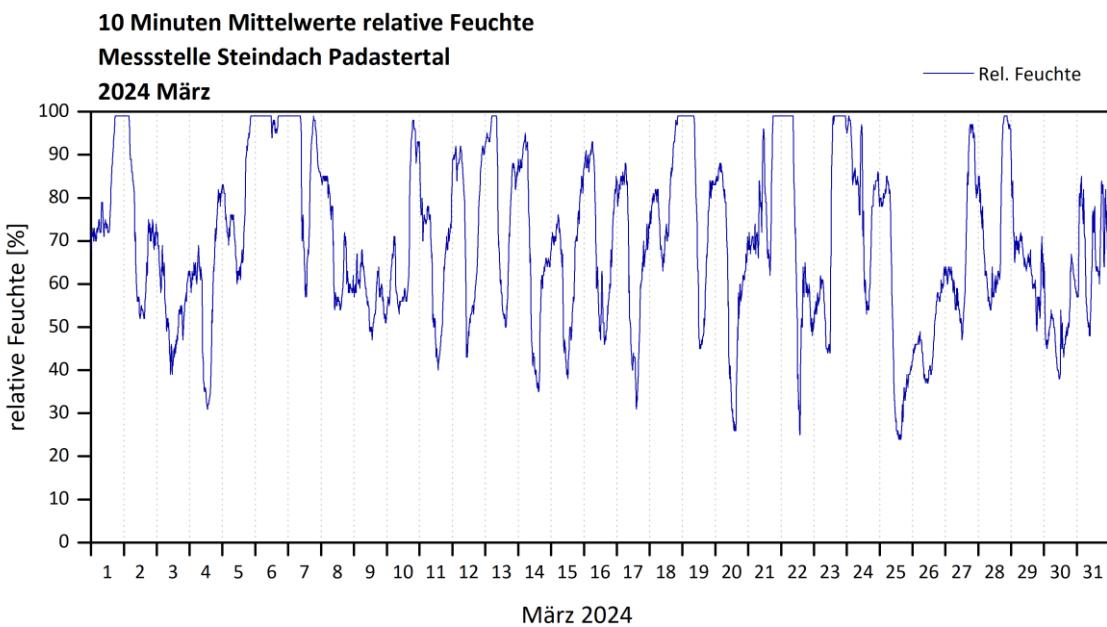
Steinach Padastertal

Verlauf der Halbstundenmittelwerte / Sviluppo dei valori medi ogni mezz'ora registrati

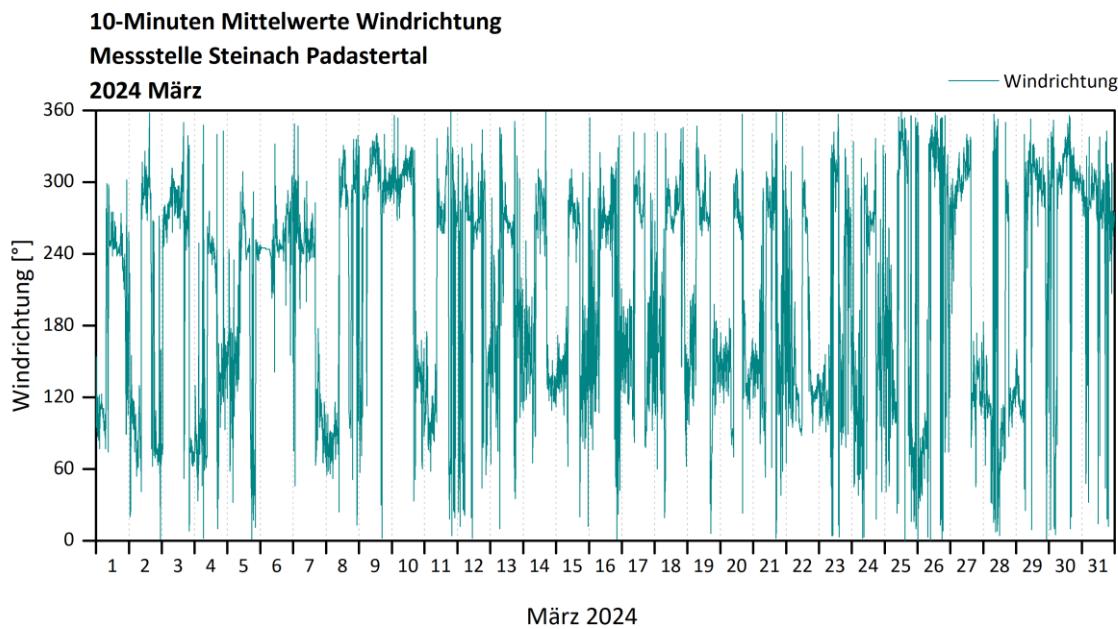
Temperatur / Temperatura dell'aria



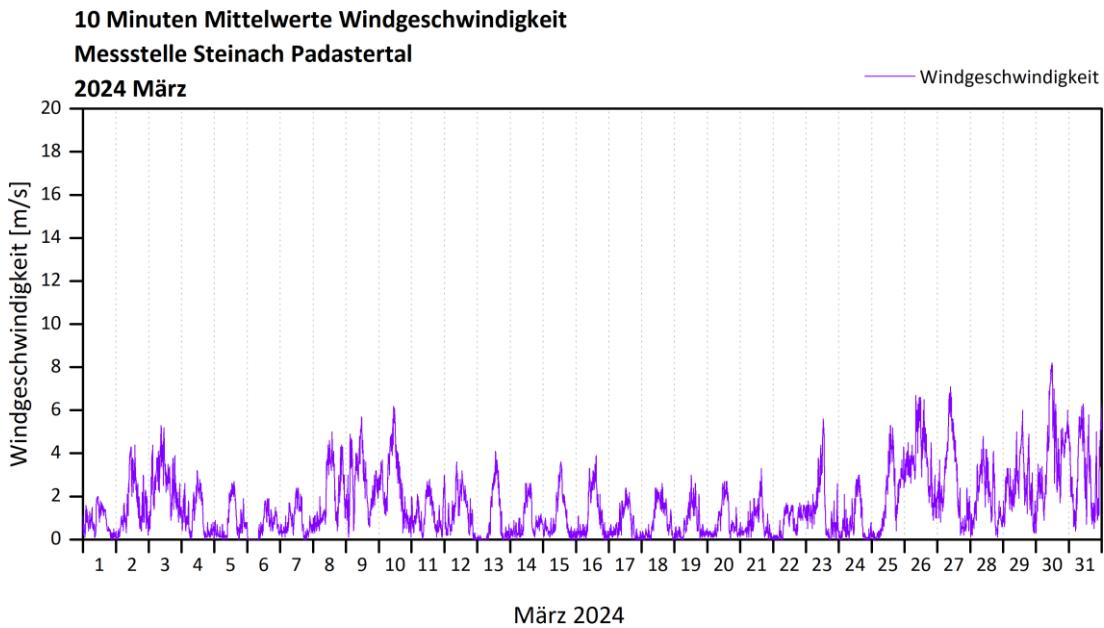
Relative Feuchtigkeit / Umidità relativa



Windrichtung / Direzione del vento



Windgeschwindigkeit / Velocità del vent



Strahlungsbilanz / Radazione

